大清宣統元年

第八千三百六十七號

# 叻報

（本館在哥勞賓街力門牌十一號）

己酉十二月廿一日

Printed and Published for the Proprietor by （大英一千九百一十年正月卅一號禮拜一） Ho Joo Koh at No 11, Cross Street, Singapore.

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君欲閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也日前報照常刊送外復不惜工本從新購探辦創書裁紙各機器以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各館活字及各式花邊專延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

印工報新倫前延有文士撰寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來稿原擇其有關世道人心者附登否亦須無碍於人而後始錄其有譏刺成文以及支離謬說解者概不登錄嗣後諸君來札商榷自應更須寫真前里面後投稿但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館啟

○天南人傑　大清金儀佛通城非有若呂嚴獻地豈儒非豪傑其間風氣嚮觀往古央考近今州南洋數十汶港之埠前輸倘滿百爲眾之戶口求其重赶呉備獨能獻地興學爲桑梓造福若三管職大瑪腰黃君仲涵者可不謂豪傑之士哉　君本閩中望族海表名家其才學歷華閩邑鄉州日星如雷貫耳邇僕資遊此大在本坡王家山前亞奕勝實得力第十七號門牌購留洋樓及曠地一段大有一萬八千英尺之度價銀一萬一千元經營立券送贈我道南學堂爲永遠基業其受託之學董　周君潤亭　張君善慶　李君濟淵　黃君金鐘　王君長□暨敝同人尊深感　黃君之大有造於我同儕之校進也爰擬規止校式鑄資遲建以垂久遠并卽據情蝶請學部堂憲　奏請獎勵以旌其德他日者土木大興輪奐聿新則見化海濱爲鄒魯發皇特甚歟則黃君之惠澤孔長當與南溟之星同昭垂於天壤矣謹拜手而爲之頌　宣統元年十二月初七日

新嘉坡道南學堂董事公啟　十

## 頂上仰光火水

汕發行

近來光學日益昌明即燭一項亦爲日新月異如電光煤氣電燈油燈之類爭奇鬥巧變不可能備最通行最利便者仍以現在所用之火水燈爲輕省而價廉凡事即其用價貴人之物其燈鈔所但火水一物若非佳品則不能立於光學世界之中茲以本公司不惜資本創設新式頂上新仰光牌火水以爲　諸君選用此等火水光亮潔白并少煙煤燃於家中與常被歸非他項火水所能然其肩背能登此等火水係爲新辦人鮮知其妙處故特標出其利以極廣之價出售至此火水在叻惟本公司一家代理其餘各式火水尚有甚多並有神油電油等發行諸君有欲購用者請　玉臨本公司面商爲盼特此佈告

宣統元年十二月十六日

新嘉坡十八間後門牌卅三號

振光公司謹啟　〃十

○招生廣告　啟者本校庚戌年正月廿日開校啟請定本月廿日起至庚戌年正月十五日止爲報生報名之期有志來學者宜從速照期到校取入學願書填明住址三代名字以便存冊按照章程繳費具如額不料官廟自悞冊毋貽後悔此佈

宣統元年十二月十六日　＝

道南學堂啟

閩養正學堂議學

## 來年學董因進藥石之說

四續　惺驤生

一般校科學之偏重外觀也。詳觀之學。在乎講求實學。斯固天下之所公認。無有異同。今觀我校所設學科。固猶是經學也。修身也。國文也。天算地輿格致以及各等科學也。至其教法。雖非外國得而詳悉。然據諸學生所收成就者以爲準。則可決其爲學。重外而輕內。存僞而去誠。取貌而遺神。逐末而舍本。古之學者爲己。今之學者爲人。若以此喻喻之。潤可謂天然恰合矣。試觀我校諸生。無論長幼。無論慧鈍。入校未久。卽能精於操練體操等技。其指揮給者。且能演說。規規動人。外如列隊排班。送迎用升。殆不中不西之軍樂。習非士非兵之操令。用規折矩。應節無訛。大有爲紀念之精神。如火如荼之氣概。局外者得而寓目。幾何不歎國民程度。日進無疆。惟一叩其眞實學問。其實功夫。則覺味然不知所對。甚且粗淺國文。亦不能自完其說。嗟乎。學生之學。所得者如是。不亦可痛惜之甚耶。夫今日學堂之學生。卽將來國家之柱石也。而此童年

就學。。正宜得有良師益友。。栽培根柢。。以養成其高尚人格。。以備將來報國之資。。距今方求學之始。。即教以歌唱逍遊之所為。。列隊出行。。為達官作輿台。。裝體面。。大失學生之體格。。習慣卑賤。。荷何當其他日之以志節而顯於時。。尤可慮者。。為學之道。。如行逆水之舟。。汲汲孜孜。。不能成就。。今但教以歌唱應酬之具。。業已紛其沈潛探索之心。。乃復時遣其出外遊行。。當稚之年。。放心易縱。。若時出外。。應人驅使。。則何當其能專心來學。。而相與有成也哉。。他若上課時間。。每日祇得四五點鐘之久。。而星期則給例假。。年中復給長假。。是將荒費光陰。。有誤人之子弟。。然此為普通之弊。。非該校所獨有。。故可以不必備登之矣。。

以上各節。。惟舉其最顯最著者而略登之。。且為人所共見共聞。。有不必為之隱諱者。。其餘隱微瑣屑。。固不可以勝登。。今當學期屆滿之時。。重舉學童之日。。有熱心熱力者。。正宜乘此暇日。。整頓而改良之。。一雨不誤諸生來學之誠心。。而同胞其同入[illegible]

# 本館譯電

○歐洲風暴水災成災專電　本坡實得力太晤士西報得接十七日倫京發來專電云英國班國荷蘭均已得有大風大雪為災毀傷甚重其中尤以法京為最慘竊料現在申河之水已經稍退云　十八日法京所打來電云法京電音昨夕申河通皆水溢德國使署亦已淹及今午水始稍退云　法京居民甚多均各提防申河水溢然而災情甚重闔有數千人必須代籌食宿之方云

○日本親王定期到德專電　本坡實得力太晤士西報得接十七日倫京發來專電云日本宇純美親王定于西二月二號行抵德京勾留數日云

○檳城專電　本坡實得力太晤士西報得接十七日檳城發來專電云表十外輪船公司控告檳城船澳需賠三百二十一元六角因為該船澳有一艘險已遇拖船之中舡將該公司之小輪撞壞以是需賠當由臬司斷謂該船澳應該担任其工役之過失至于賠償若干必須展至二號再研乃決云

○日相賓佈關於放[illegible]

此舉係因扶助整頓滿洲及使各國在于滿洲商務便利起見云

# 京事

○高下厚祿　大軍機府俱已於上年加增一萬兩聞原議每年二萬兩經孝欽顯皇后改為一萬兩現聞攝政王擬仍循前議改為二萬兩以示體恤

○太監逃亡　自孝欽后奉移以來內廷太監均紛紛自內逃亡而出刻已有二百餘人之多或往山東或往歸海一帶

○先開七科　分科大學明年開辦經文法工醫商格致七科農科則暫行緩設除經科文科用漢文外餘均用外國人以英法德之國文語教授令學生直接聽講

○聯御戎服　攝政王既代表皇上為大清帝國海軍元帥所有戎服制度已經核定聞係嗣後凡遇校閱海陸軍隊及接見各國欽使親貴時均須戎服以便與帶水國及各國所贈勳章以示尊崇

○李道春斷　御史江春霖十一月十九日曾上封奏當蒙留中聞係參劾上海道蔡乃煌方欵已由廷寄張督查辦內容未詳或曰內容牽涉上海某某各銀館及財政[illegible]

○大[illegible]

傳聞德商在鼓浪嶼建造鐵樓三間各間三層全用鋼鐵建造不用木料現已備料興工矣

# 閩粵

○保甲得力　福州甘蔗鄉自保甲局設立以後鄉民聽自禁鴉片將烟具繳局者不下百餘付聽繳者亦有百餘人未始非該局之力也

○下鄉拿盜　廈門禾山各鄉搶劫盜匪破案者甚鮮日前當鄉某甲值稍強盜巢穴審雜廈廳與作眼線同往起贓並太尊當派員提道二班汛兵門獨兵一哨由陸起程並太尊親乘小輪夜半開駛於次明到禾山會齊道憲亦派王哨官帶同親兵往助排早蓮太尊果由巢穴拿獲盜賊三名并搜贓數十餘箱一併解廳收明道憲將行重辦云

○汕香搶劫　近日潮州揭陽乾被人搶劫多數大有譁衢外流遇各鄉搶劫之案屢見登出[illegible]

[illegible]

蘇達臣兩君結一協造公司在該埠二馬路認地建舖三十二間一律皆洋式三樓共建築費十九萬元經由新甯余某估價承攬建造現該埠業主應以該公司爲巨擘矣新安人黃某以薙髮爲名以行竊爲實自前月到香洲埠傭工于發記薙髮店已行竊多次矣其平日貽召往各店薙髮則相其店中地方情形有何貴重物件貯于何處以便夜間行竊其伎倆如是然日久則形跡漸露詐復竊去廣新東衣店布疋衣服有衛生衣一件沽亞該埠妓女財緊該埠巡防隊之偵探詐作代同道中人特與該匪結識同往茶樓酒店與該匪互傾心腹因盡悉其盜情詐由巡防勇會同公所巡警到發記將該匪弁務偵探用而鎖之該匪無詞可辯即將其解交前山軍民府懲究該偵探可謂能盡職矣

○咨省問題　港報前掛廣州議案研究會員陳大龍等來函及議員陳建議書大意以邊事日亟士民聯合千餘名上書陳請諮議局建議將桂全鐵路辦費移作遷省南寧之用惟此議變被少數之桂林人及京官反對官廳因此莫決是非云該埠詳論南寧建省之利便并附論桂林與南寧比較謂洋洋數千言但南甯改省政府早有是議一因事體重大二因經費支絀因循延玩遂至於今將來究不知能否實行也

## 譯叢

○保島新華　紐宜尾島（俗名野人埠）之荷屬地方官示禁居民搶擊巴果耐士（譯音）鳥云

按此鳥之尾長而且美狀如我國之綬帶鳥而毛色翠殊惟產于該島故歐美人甚珍視之

○電奕奇舉　傳電奕棋原非創舉惟用無線電音以爭勝負則向未有聞茲聞西報言英國鬱陀郵船由夫里徵多開赴夫里烈埠時船中搭客特發無線電音以與摩里亞輪船中人奕棋爲戲迨歷六點鐘之久卒由鬱陀之搭客獲勝云亦奇情矣哉

## 本坡

○死册例登　國家册報計去西本月二十二號止一禮拜內坡中居民身故者一百八十八人其中華男一百一十九名華婦三十四口合計一百四十三名口餘爲他籍者云

○共慶元春　國家憲報刊登西二月十號拜四十一號拜五（即華曆來年元月初一日初二日）爲遂中國新年坡中各衙署及各銀行一律停辦公事云

○大放光明　日昨英國輪船名諾由浮羅實美關到坡載來土油二萬五千箱又八萬四千四百罐又一百桶

○一跌云亡　某華人在某號中紅傭工前日船泊浮羅亨環由船上失足跌下觸石身亡死狀甚慘

○冒領賞金　十九日四堂提訊前居烟碼之驗烟員林仲赭（譯音）及同碼總巡章武嗎加爲犯曾向府署總理記余錦春（譯音）冒領給賞線人之項一十二元八角六占此項均非兩被告份所應得者當日大名被告嗎加告知總理記余錦春謂有某案乃係烟碼之案而此案實係府堂之案無如案中賞項十二元八角六占已由總理記交與首名被告林仲赭收領以是被控府尊詳訊罪驗令拜三日再鞫

○既釋復拘　粵人王祥被控誘拐梅佛或稱女何旺彩一案已詳前報今日正堂既罪以證供不實不盡故判王若釋釋後復由護衛司票拘候核

○重懲棍騙　巫人峇媽被控棍騙閩人陳文錯銀三十元由六十七號巡差拘達于案今日正堂訊罪以峇棍騙屬實判禁苦工兩年

○竊自由車　住南洛阿逸貨街力一百四十八號門牌之土生學童名芬典年十五歲十四日早九點鐘乘自由車至昆家山下書館車放門前被竊立報一號捕房由五百四七號巡差在海邊車路拘獲乘坐該車之閩人陳福則據稱稅自王媽媽復稱購自陳正團敲價銀九元云云故復控團于案今日三堂訊罪以事爲閩竊判禁苦工三閱月餘摘釋

○古誼猶存　梁君梓英年二十三歲粵之娶邑人旅叻有年爲人忠厚慎勤有少年老成之概曾在水仙門永生號充當書記四載去歲因病辭職旋鄉調養本年再抵叻中奈時運不齊命途多舛賦閒者數月近緣其戚籍往致和港某公司亦是當書記之職辛金雖非豐厚而公事甚屬簡閒本堪敷也詎料任事僅僅旬餘偶罹重恙港內素乏醫藥迫得遄返叻地調治惜乎病入膏肓醫理殷天迄無見效遂於十七日遽捐館舍誠足傷矣聞其東主得知此耗大爲惋惜特具奠儀一百金以慰英魂而申寸悃云該東主之待其伴如此可謂優厚矣以旬餘之夥伴而慨贈屬儀死者有知其感激爲何如耶

○電費已定　國家電報局現已核定發電往吉連丹者每字取費一角一占云

○兩因賄敗　十九日二堂提訊兩巡丁一爲孟加里人一爲巫人同犯在于勝灣拿街向某華婦索賄致遭拘究官判均罰入獄半載以懲之

○拘搶銀帶　閩人黃振財報稱捕房稱十四日夕八點鐘行經丹絨巴葛突被粵人梅阿二搶去十元銀帶一張着代緝究云云昨經十號暗差拘梅錄案候訊

# 卑呂中蜜酒發售

敬者本公司特字通知卑呂中女標之蜜酒此酒故保全用大麥及大麻製造及全無雜質在內本公司深願佈告　諸君此酒係在奥國之卑呂申地方釀就者及祇此乃係第一正庄卑呂申之蜜酒販來本坡市場　諸君有欲採購者請赴各店均有出售并來　諸君幸勿誤購假票為時此佈

[illegible]九百○九年十二月十[illegible]號

告白人[illegible]德有限公司謹啟

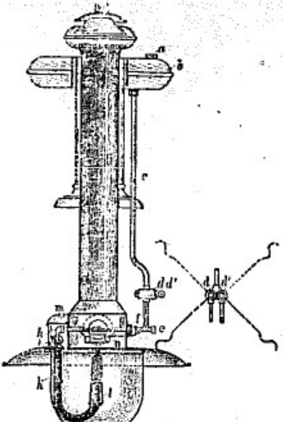
# RILEY, HARGREAVES & Co. Ltd.

## 禮里夏几立有限公司

啟者特字通知本公司自一千八百六十五年開設以來向售電氣 機器 機器師 製錦之業本公司代理嗎汝頂上新式製造樹乳車 本公司承造々安設烘乾樹乳爐 代理努力園電扇此扇利用西價廉 代理索順自來火車及機器由三匹馬力起至七百匹馬力止此車利用西第一價廉大小用油各式車 各式礅車 特別抽水機器代理勝士丹勃洛打公司之新式頂上搬運車 代理光面花石此石係在歐洲著名大廠所製 諸君欲觀可到嗎直基律門牌五號本公司之寫字樓參閱 本公司出售種種所用之各種機器機器師之機器 礦 鋼等物 本公司之機器師寫字樓即在嗎直律門牌五號內 代理英國燕修禮達及希呂士爽鐵線有限公司機公司專製各項鐵線 代理電氣師乃係吉洛丹有限公司所售車用之摩打機器及扇等項 本公司機器師之寫字樓巧蹬建屋所用之（花羅）凝結灰石以供建築碼頭及貨倉之用此佈

## 沙九勝燈圖

此燈甚合礦務之用以及用在碼頭與曠地等處均甚相宜也諸君合意隨時均可 玉臨本公司觀看




禮里夏几立有限公司謹啟

本公司總寫字樓設在本坡 分行設在意備 檳城 麻六甲 在網咯 棉蘭 巨港 四川府 設有代理人 本公司電線號頭名曰夏几禮 特此佈聞

英一千九百十年正月十七號

輪船啟行告白 〇啟
者爲泵牌輪船及嗎也輪船常
川往來木坡 文島 巨港．
諸君有欲寄貨搭船單者請
到本代理人歸牌公司相商可
也此佈 英一千九百零九年
三月十一號
代理人羅楠申律門牌廿八號
禪臣公司謹啟 咻

# Deutsch-Asiatische Bank.

## 德華銀行告白

啟者特字通知本銀行大寫字樓坐落上海而各大總理人則在于德京已經收足貲本七百五十萬兩 分枝設在德京 北京 神戶 架剌吉打 天津 大坂 漢口 濟南府 香港 青島 成麥 以下所列乃銀行及主人名字 在德京 哥尼里芝總漢期（此乃勃姆總芝士邊銀行）乃力申尕尼士干陀宜沙呂擔 紐芝銀行 爵士勿里芝豬尕 嗎里尕漢年宜沙呂擔 諸花漢年及燕尕士直里 羅勿華佐華公司 與尕呂順公司 在鉢蘭弗 在爵溫羅士叙及順 那偈爵士爵芝士丹 在成麥 忽里芝銀行 在哥連 沙呂典車成公司 在武振 嗎里士芝海披衣堅及華些銀行在英京之銀行 晏在羅士叙及子 英京之柔年及士美有限公司銀行 忽芝銀行之英京代理人 乃力申尕尼士干陀宜沙呂擔 本公司在于來往短期時每年利息二巴仙 若欲知長期利息來詢便悉 凡銀行各項生理及滙水生理皆有經營此佈

宣統元年七月廿四日 副理人爵夫莫連謹啟

# SCOTT'S EMULSION

## 司各脫滋補乳白魚肝油

一物於吾子命有大功

一千九百零六年二月七號英京士啤威路衕夫里十五號門牌付來謝書 吾小兒自出世時體質纖弱十月之內瀉症咳喘纏侵及出牙時加以氣管發炎各症留口令無則雖牛乳一滴不容但屢痲司各脫滋補乳白資魚肝油所有各病專給以司各脫魚油香子之命大君此油之功蓋我共病反成服健可費

小童 士墅婿叨

## 小童復壯緣由

積弱癥病時咸得此油滋補資料供給其體香則其命垣已倘回司各脫所由之油爲天下最精潔淨最滋補之物又司各脫精其法製所以來學所難之機觸屏弱小孩亦非消化則緊魚油不異此實胃之爲患但面有緣人孖魚魚者可保是丁士娘所之油其效亦同

## 士禮士標牛乳

啟者此標之牛乳經由國家選用于醫院而視爲貴重之物此標牛乳共有三欵 諸君有欲寄沽者請赴下列之行店如欲採購大宗者可赴禮和洋行及子有限公司爲盼 牛乳計分三欵 第一欵純牛酪 第二欵淨牛乳膏 第三欵和糖牛乳膏此欵牛乳膏第一

精良從來未有人販運到叻及附純乳酪于罐內而不和他項藥料如此則以此欵牛乳而使孩童及壯者飲之最爲有益而小孩用此牛乳他日長成身體強壯天下上等之罐頭牛乳爲嚴無幾諸君欲買請到下列之行店可也 安樂公司 源振豐 永和成 衣勿南沙公司 裕興公司 榕公司 廣仁興 廣南生 金昌公司

英一千九百零九年三月三十號

# 三品酒發售

啓者本行督辦馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭
式發售有年沽飲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假
冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君欲
買本行白
頭三品酒
者請細認

本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡啤明嗎也公司
者始眞若無此字樣即屬假冒請爲細認特此佈告
大英一千九百零八年正月一號
明嗎也洋行謹啟

# 法國頂上蜂巢標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司由洋國督辦頂上萬蘭池酒來叻
發售其酒清香濃郁厚異常飲之誠可令人長血
氣壯筋骨悅顏色妙矣無窮今市上所有萬蘭池酒
無有能其出右者誠堪先醇中之妙品也此是向惟

本公司一家沽出除無別家出售　諸君光顧請細
認蜂巢標而爲顧並細辨香味方不致誤假其有宜
貪有割價之弊者祈早　移玉趨臨購買爲幸
大英一千九百零八年正月一號
明嗎也洋行謹啟

# 啤酒發售

啟者茲本行由歐洲辦到上等啤酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭
印出　諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行
鎖匙標啤酒出沽希圖魚目混珠殊堪痛恨今本行再行標定於酒
樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到
本行報明即酬花紅銀二百大元經育訊定即能給發斷不食言再
此酒不能販往　加影巴　三寶壠　四邦末　望加錫　檳榔嶼
日裡等處其餘俾埠均能販往特此佈　聞
大英一千九百零八年元月一號
明嗎也洋行

# 烏嘜酒發售

啟者本行向由英國
督辦各種英酒來叻
發售久已遐邇馳名
茲復由英新辦到頭
閣士斗嘜字號之狗
頭牌烏嘜酒到叻也
沽此酒香美異常不
雖飲之可口且能保
養精神調和血氣容
飲令人不生疾病誠
酒隨中上品也　諸
君光顧駐細香以上
所列之狗頭標匪不
致誤且價甚相宜銷
　諸君有欲沽飲者
請至本行取用可也
此佈
大英一千九百零八
年正月一號
明嗎也洋行謹啟

# 馳名鐵櫃發售

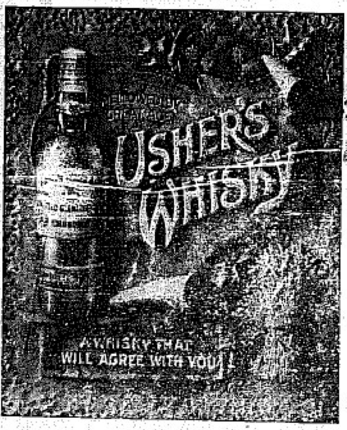
啓思發生之禍莫甚於盜者則惟藏銀其式則惟置鐵櫃可以防有以
善爲貯藏者外此本行鐵櫃所以爲　諸君之所共信者本
行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於[illegible]
本行沽賣此鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固保護盜火

且其鎖匙甚妙斷非盜賊等所能開
其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料
且諸櫃自前至今均爲一式堅固並無
有優劣之分至於各寬大小不一而價
値則約一百元至四百元凡用之者可保其不罹焚燒即遇意外
火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻坡諸華商所喜購
而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之縷佈俾　諸君有惠顧者
祈即　玉臨選購爲盼
明嗎也洋行謹啟

# JOHN LITTLE & Co., Limited.

## 然里直公司

亞紗上晶威士杷酒




英一千九百零八年十一月十三號

新嘉坡總代理人然里直有限公司啓

啟者關士摩叻為蘭池酒此酒在于坡中市上銷售其價最廉專權代售人乃然里直有限公司 諸君有欲採辦者 玉臨為幸此佈

啟者亞紗上晶威士杷酒此酒專權代售人乃然里直有限公司 諸君有欲採者 玉臨為幸此佈

# 叻報附張

大清宣統元年己酉

十二月廿一日拜一

隨報派送不取分文

## 來函照登

叻報主筆先生大人執事近讀 貴報大中公論、詞嚴義正、作作有餘、懲誡前頭、天職可云克盡矣、養正學堂發石一說、尤爲同辦之人辭謝、尤見深公、茲僕有一事、欲質正於 先生、公評若何、幸無吝教、事緣該校教員陸劼夫先生乃期、近因學期已滿、欲往北京、大丈夫有志顯揚、自應如是、但聞陸君、前日將其名刺、上書恭辭北上四字、復有諸同人等、代作一啟、請人助贈、刊印多紙、在於坡中分派、僕觀此舉、大非文明之新學家所宜有、已屬詫異、未幾即聞本坡總滙報館有公電云、石蘭莪之總商會、公舉陸君代表入京、是促開國會請願團、并贊成閣信相事云云、僕閱該報之旨、誠有大惑不解者、請將所疑、敬爲 先生陳說、願 先生有以袪其惑焉、夫要請速開國會、內地各省諮議局、雖已舉行、惟外洋各埠、尚知靜觀其事如何、毀成不成、再爲後動、故今尚未有舉行此事者、何以石蘭莪之商會、忽然出此、所不解者一、驗商會果欲出此、必應先發傳單、會其全埠之人公議、衆意既合、乃得舉行、何以率爾舉後、俱從寂如、未聞有道其事者、一日突然而作此語、何忽遽隨便乃爾、所不解者二、即使該埠商會、果有是議、欲舉代表、則該埠人才濟濟、自應向其本埠之人選舉、何以越職自里而選及境外之叻坡之人、豈石蘭莪市隊一帶、絕乏人才、并無一人、可充代表之選耶、所不解者三、即使欲叻埠人代表、亦須選其熟於此事之人、陸君才具、縱或超羣、但猶未及壯年、尚不識上議院員之格、且去年甫來叻地、其於本坡地理山川、政治人物、商情工況、一切源流沿革、皆未能諳、更何論乎吉隆、況其生平、又未一到京師、人地兩疎、何於人才如海之中、獨舉陸君一人、并無別人、與之偕往、以南洋商埠之衆、華僑之多、乃代表請開國會者、僅一少年、不亦令當軸者嗤爲滋疑、各省諮議局之代表人、且而失望耶、所不解者四、石蘭莪商會、縱欲舉代表赴京、亦應先行聯合南洋各埠之人、得以厚其勢力、何竟獨自一埠、獨派一人、孑然而碩果之僅存、究竟有何能力、而使 朝廷必從所請、設令當軸證及此事、以南洋各埠、均無道及、獨有該埠商會作是請願、然則此事、不但無有成之望、且恐反以累之也、所不解者五、以上五者、已令僕之疑團難釋、不意更有大不可解而又大有關係者、如陸君既出有恭辭北上之帖、更有同君并列銜十人、代出佈啟、戀人餽贈、此事更爲緊要問題、夫恭辭北上、乞助贐儀、乃昔前國家打秋風之惡習、其自愛者、已不屑爲、然即腐敗頑固者流、亦惟翰林進士而後爲之、至少亦須新科舉人、第一次上京會試、始得如此、其科分稍舊者、亦已結不上、今以學界名流、青年志士、并非科舉、而亦效此等頑固所爲、抑又何耶、且向來秋風之客、必以聯扇贈人、否亦送一條卷、派一紙條、夫然後有名可假、以索程儀、今竟一概無之、白手秋風、得不免爲陸君慨惜矣、抑更有萬不可解、較前五事、尤覺難明者、陸君既受石蘭莪總商會所舉、固堂堂一最有名譽之代表人也、該商會既舉陸君代表、自必寬籌費用、所有來往盤川、食宿應酬各件、均應豫備、何至令其打秋風、謀費用、今以堂堂代表、而四行

佈告、謀及嗤儀、則不但辱其一身、并且玷及商會、噫君縱不爲自己計、亦當爲石龍教之總商會、少顧名譽、何竟出此下策、使該商會諸君見之、其將何以爲情哉、是眞僕所爲思而不能得其解者也、先生識高閱廣、幸爲我一決其疑可乎、（後畧）

非特公理人來稿

## 南洋

遊歷者述聞 〇大白蠟全埠判分南北兩邊如金[illegible]都牙爺轄埠爲南如巴轄爲北[illegible]轄埠爲北初由之[illegible]王家所設之衙門如大致瑪兵頭[illegible]家[illegible]衙轄多建於都牙爺埠內轄而巴轄埠處地日間市場日旺隨時建築衙署故遂有南北之分而巴轄一埠亦浸浸然其有大埠之風[illegible]火車路線亦以巴轄爲終宿而轄都牙爺則日趨於各樣商務之[illegible]以稍顯支持者[illegible]衙署在彼且近者有人建議以白蠟全埠惟巴轄爲最盛而各埠來往亦以巴轄爲[illegible]都牙爺所設之衙署[illegible]移[illegible]巴轄一[illegible]遷之[illegible]巴轄交分爲此議一出[illegible]都牙爺[illegible]恐如若[illegible]其埠必至冷落之[illegible]乃聯同華人[illegible]求[illegible]嘉坡總督以阻止[illegible]衙署之[illegible]不准[illegible]不爲一方而[illegible]設[illegible]來[illegible]四[illegible]求[illegible]也之火車路第二[illegible]求於[illegible]埠設一[illegible]第三[illegible]都牙爺本衙一[illegible]巴轄[illegible]三[illegible]士[illegible]千[illegible]其中[illegible]衙門一[illegible]

## 叢談

命案[illegible]聞 〇[illegible]場[illegible]云昨[illegible]力[illegible]是[illegible]騎[illegible]甲與[illegible]抗[illegible]命一[illegible]甲[illegible]起而[illegible]已[illegible]所傷[illegible]不[illegible]起反[illegible]之心[illegible]身[illegible]又復[illegible]刀甲乃[illegible]地而[illegible]其[illegible]往醫院則傷已甚重[illegible]官[illegible]取[illegible]供未幾甲已斃命惟死者終不知[illegible]之姓名及其形貌恐[illegible]仲究也

戲耶賭耶 〇北京近日自[illegible]馬戲而[illegible]以來、其始[illegible]以爲[illegible]人[illegible]技、[illegible]、[illegible]子、[illegible]、[illegible]、大[illegible]、[illegible]、不過[illegible]之譜、

而座價擬車、竟至一二千元左右、夫以我國有限資財、登金輪爐、費塔漏巵、國民無愛國心、得不欲儲資、而當道鉅公、竟放棄其防止非禮之責任、一任傾頹殷於國中、吸吮膏血、消滅財源、幾何其不涸且竭耶、或曰、內有韓人何權、每夜納資於彼、不過駕馬以虎皮耳、是做也、予亦聞之、

男耶女耶 〇近日都下執褲子弟、無所事事、恐以修飾爲務、衣服則鏤綢也、鞋襪則劉海也、行頭人跡、奇香、麝花露水之香氣、扶人鼻觀、日沙獵於戲園球場之地、夜遊翔於南花北柳之間、貴金時間、擲於虛牝、睢鞭在某小班、遇三五少年、服飾都麗、貌頗清安、幾爲雄莊之雌雄、固將欲易弁而釵、以椏驟于妝奩鏡閣間也、按王制有異言異服之禁、晉國方錄統一首體服制、而若流蹓離者、怪誕之現象、觸于眼簾、遂揚韞中、又添一則資料以爲談助、君子謂其無家庭教育、當非刻以相繩也、

乃食獸也 〇將適有某甲者、狠性鬼蝕、行同禽獸、故不屑道其姓氏、而枝其[illegible]醜史、猶不齒脈、竊不足責之倫也、然晉之可爲世鑑、則又[illegible]錄之、緣有某氏婦、爲娼多載、僅一女、年已及笄、甲見而涎之、藉端與氏[illegible]手段、婦以甲般謝如此且摯也、因以女爲甲[illegible]女、甲[illegible]關切、婦見之以爲大[illegible]、不知甲心存禽獸、未幾[illegible]病臥床、婦以謝[illegible]而不疑其他、因[illegible]女親侍湯藥、詎知甲因人而[illegible]者、竟姦宿其女、女不敢言、母亦無由知也、殆女嫁與某乙、乙以女不貞、窮詰其辯、始知爲甲所欺、怒髮衝冠、決謀所以對待之云、信如斯言、則甲尚可以爲人也耶、將適如此、姑妄錄之、然客又曰、若有詰我無稽者、則鍵在斯人云云、

耳

## 諧著

黑暗世界說 〇人有恒言曰、黑暗世界、黑暗云者、殆混沌之代表耳、何言之、蓋黑則不白、暗則不明、不白不明、誰開闢之世界、始有此形象也、顧人得索其形而責之、若[illegible]諸[illegible]以[illegible]之、[illegible]大[illegible]、爲[illegible]成[illegible]、[illegible]、[illegible]、設[illegible]、[illegible]、[illegible]公

事者、必以明査暗訪爲法門、圖法擴而黑幕充斥於市廛、偵探設而暗査縱橫於道路、其他辦理軍案、以黑摸暗索革職者、尤比比皆是也。黑暗之發現於官界者如此、以民界言、如編黑籍者之甘作廢人、設暗簿者之醜态醜案、更無論矣、若夫蟠踞黑路、則乾沒人財、實行暗殺、則藉伸已志、盜賊實貨、則黑夜出陣、地方公事、暗裏把持、此外之抉其黑心、搽黑面而不顧、則爲白而眼黑也、聚於暗室、打暗號而作奸、則陰謀而暗算也、黑暗之實驗於民界者又如此。苟社會之士、徒知白而守黑、不投明而去暗、則不白不明之世界、其變遷又不知所終極矣、噫。

## 雜著

彗星説　○明年彗星又將大出現矣彗星者何有一定之軌道有一定之周時恐民不知或附會神異之説以聳人聽聞故就所知以告來者彗星之體形似雲霧首明若星尾長有光以其形近於彗故名曰彗星其首明處爲核稍外爲質甚稠密外稀以氣蓬鬆若髮故西人名爲散髮星其質微渺折垂向下而成尾尾向恆與太陽相背平時所見者體皆大而光明更有微小彗須以遠鏡始得見之其首皆向太陽當彗初見也若星氣□微暗嗣後日漸光明及距太陽相近時其尾亦光曜可見西士奈端考驗彗星循行於軌道之間顯爲太陽所攝與行星同理嗣於西歷一千六百八十年考得某彗星之軌道爲拋物線式太陽居其中心拋物曲線者式與□□□略似惟兩端相離漸遠永無窮期彗星循其一端而來繞過太陽又循彼端而去以至隱而不見恐在吾人目力之內無再見之期矣雖□率最大之圓與拋物線不同然當彗星之見也必其行近中心之時苟於此際細測其道則彗之爲拋物線可知依拋物線根數之式推星行次方位亦可得而預推矣惟繞日周時無法可求蓋以拋物曲線非若平圓□圓之可周而復始故也奈端遂將彗星上顯之形狀及所行軌道之根數告諸天文家謂日後遇有相符者當爲一星由此而彗之周時始得其詳按法以推根數皆得其形狀同其隱隱時又同故軌道之周時即可由是以推測之　□代稿　未完

## 告白

欽命署理巡理府四堂李美路　爲茲照英一千八百八十八年商標例下出示曉諭事照得據有人報稱丹戎吧噶碼頭地有紅烟九箱原係假冒本坡中街門牌二十八號內羅奇生記號之標頭者經欽命署理巡理府左堂古索君於英一千九百零九年利仙末月三十一號出發搜獲在案茲既有人請向本堂投稟請將該項貨件按例實行充公理合出示曉諭該項貨主及其代理人並與該貨件有干涉之人等知悉汝等如有情理申辯該貨件不宜充公等情者見示之下務宜於本年坣不哇里月七號親赴本堂同侯訊斷切切勿慎此示

大英一千九百一十年然哇里月廿五號　示

大荷蘭國總領事府示　○大荷國駐紮新嘉坡總領事府爲招投餉碼事照得蘇門答臘轄下東方納閩峇都分縣所轄巴尼地方之鹽碼　甲　有權販鹽入口及出沽以供醃魚與海鮮各物之用　乙　有權徵抽勿撈廣及蝦乾之稅項定于西一千九百一十年申不哇里月二十五號拜五上午十點鐘在棉蘭參政司署出投此碼係由西一千九百一十年亦不哇里月一號起計限以一年及三年爲期其餘一切細情可來本署詢問便悉各宜踴躍切切特示

西一千九百一十年正月十八號　示　川

工部局告白　○啟者特字通佈各業主知悉本局經將一千九百一十年徵抽本局界內之屋及地之門租人名列成清冊存在本局之寫字樓以便辦公之日各業主前來查閱俾知其人姓氏否有列入冊中以免遺漏特此佈聞

西歷一千九百一十年元月十七號

新嘉坡工部局司理人披兀剌士奉命謹啟　卡

## 希波南馬戲告白

本班乃環球第一之馬戲所有獅豹虎象等猛獸與及各種走獸俱全誠天下之第一班者也至其馬之馳驟技藝之精巧更爲他班所不及歷在歐洲美洲日本中國印度各埠開演觀者無不贊美現已到叻每夜在小坡現用台的之草埔開演自八點鐘開門九點十五分鐘開演每禮拜三禮拜六下午四打鐘開演日戲以便童子來觀十二歲以下枫收半價諸君公餘之暇請早臨爲盼如欲先購取戲票庶免臨時忙迫者請到土庫街勸敏申洋琴公司預買便得此佈

首位每六坐位價銀拾五元　二號位價銀一元
首位每一坐位價銀三大元　三號位價銀五角
藤椅位價銀二大元　板位價銀三角
童子十二歲以下半價
陸軍水師如穿公服者坐二三號位者半價

希波南馬戲班主兼司理人米措
代理人錢申披露

己酉年十二月初十日

回春有術 ○中國軍醫官包命琳君稱述韋廉士大醫生紅色補丸之功用 韋廉士大醫生紅色補丸之名二十餘年以來遍滿寰球常受各國醫士頭等讚賞不勝縷指即如歐美亞與非五大洲諸多名醫咸以是丸有極大治疾之奇功莫不皆勸病者服之以爲補劑中之神品也茲有浙江陸軍混成協第二標軍醫官包命琳君嘗稱述是丸之靈驗殊難盡述辭將其供錄後云○本軍醫官考驗此丸確有滋補先天後天之功返老還童之妙無論中外男女老幼各種奇疾經年累月者均可服此紅丸本軍醫官足以爲習醫士之鐵證況本軍醫官屢將此丸治病均得奇效即本標將校暨本軍醫官亦曾勸服見效所有此丸靈驗殊難盡述本軍醫官無以爲贈妥擬回春有術四字以

中國軍醫官包命琳君謂揚韋廉士大醫生紅色補丸之功用

表揚之讚賞醫+登入辭獎倆祖之拖病者知所世皆耒 試君及勿以事廉士大醫生紅色補丸醫爲補腦強之假藥當知若丸迫丹乎名常乃趨格腦遜丁欵才淋醫患業生才者醫大攻醫學博士珩具生之精力所研務而得者其治疾之功非僅補血凡亦補血即且更能生稠紅之新血也是丸能治 血薄氣衰 腦筋虛弱 少年斲喪 陽痿不舉 風溼骨痛 骨骱痠痛 筋絡刺痛 胸腸疼痛 胃不消化 肝腎各病 背痛頭疼 山林瘴氣 左癱右瘓 腳氣衝心 跳舞瘋癇 乾濕癬瘡 瘰癧疔疹 婦女經水不調 氣血衰枯 以及各種奇症服之無不靈驗如神 韋廉士大醫生紅色補丸中國各處商店藥局均有出售或函向星嘉坡海墘第一號門牌韋廉士醫生藥局購買亦可 每六樽價銀七大元 每一樽一元二角半 實得八錢 遠近郵費一槪不取

吉屋招租廣告 ○啟者有屋一間坐落淡申律門牌十六號客貞附近紅橋頭倘欲招人租賃 諸君欲知詳細可到該路芸遠寳得力門牌七十二號詢問便悉此佈

宣統元年十一月十五日

[illegible]

如捐銀二百元 [illegible] 捐銀二百元 [illegible]

吳兼昌 吳韻階 張[illegible] 吳[illegible] 新錦章 [illegible]

郭修竹 陳源合 董光綖 伍時豐伍湘文 林錦存 蔡奇旭
黃鳳翔 張貽茸 甄纘榮 胡璥德黃萬義 曾國念 曾能
陳倜章 王栢相 各捐銀一百元 沈祝年捐四十元 林瑞廷
林邦珍 林之安 林之軾 各捐銀五元 朱霽齋 符勝湘
符樹棠 各捐銀二元 以上計四十條合共捐大銀六千一百六十六元正

宣統元年十二月十八日 新嘉坡中華總商會謹啟 再

# 憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承供收料爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供者其票當于西一千九百一十年二月八號拜二即華十二月廿九日中午以前投交本署以憑選擇茲將所欲招供之物料開列

諫宜律需用一英寸半之白石一百三十二墵
諫宜律需用白石碎一百三十九墵
鶴稔丙律需用白石碎一百五十墵
吉寧兒律需用六英寸紅石九十墵
里利嗎面里律需用六英寸紅石六十墵
諫宜律需用兩英寸半紅石一百三十四墵
亞士閣士需用兩英寸半紅石一百二十墵
淡申尼律需用兩英寸半紅石二百六十五墵
梧厝莪律需用兩英寸半紅石一百六十墵
稽農律需用兩英寸半紅石一百零四墵
荷蘭律需用兩英寸半紅石一百四十九墵
爹曆遜律需用兩英寸半紅石二百四十四墵
亞逸勝耶律需用兩英寸半紅石一百六十墵
實里打律需用兩英寸半紅石五十三墵
淡申律需用兩英寸半紅石六十八墵
武吉智嗎律需用兩英寸半紅石六十五墵
吉蘭兒律需用兩英寸半紅石四十墵
里利嗎面里律需用兩英寸半紅石四十墵
巴皆珠裡律需用兩英寸半紅石五十三墵
陸佘威士打律需用兩英寸半紅石三十墵

如欲知其細情及觀樣式者可于辦公之時向營造司署大才剛查詢便悉凡投票者其票外必須寫明投交本署承供此物字樣并向營造司署大才剛取謝印便之票簡照式填寫方能合用而[illegible]須將按票銀五十員交與庫務司領回單據以便[illegible]之內訂立合[illegible]

大英一千九百一十年一月廿六號

# 牙直里告白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰土兩便之更堅以此兩和灰土則皆甚

運塊之鐵板可供鋪地剳箱及上壁井作各項之用

以下所列各處皆有鋪
繞此種鐵板
新嘉坡之大會堂
有祿大酒店
自來水池
吉隆坡之渣達銀行
網咯之法國銀行
檳城之滙豐銀行
鯉廊國之暴政司署及
芒多屋宇均用此種鐵
板本公司貯在倉中甚
多 諸君有欲詢問詳
細者本公司深願詳爲
告訴特此佈 聞
牙直里有限公司謹啟

西一千九百零九年正月一號

# 電車票册發售告白

啟者本公司所製之車票册可以附搭本公司之電車現在麥臣爾律本公司寫字樓發售每册三十七頁每頁價值三占然而本公司每册價值祇收一元以便各客附搭本公司之電車者可以省去十巴仙

請君來購此册者本公司祇收俾票及俾員不收小盾及銅仙而此册由購得之日起可以用至兩月爲止客若登車祇將此册示知收車票人便爲車票更形簡便特此佈聞

大英一千九百零六年六月二十二號

新嘉坡電車有限公司司理人牙渻 謹啟

# BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

## Sole Agents

## FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

## 明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之啝夫島呂及宜公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜響文

尼厎亞拿香水乃是上品及其國司味之香水此香水在于各埠人均稱爲上品之物

山打尼兒尾香水乃是本公司所製其味甚屬上品奇香

上各種以香水分裝大樽小樽款在于本坡各店均有發售 諸君採購幸勿誤購僞貨爲要此佈

大英一千九百零八年丑月十三號

新嘉坡代理人明呣也有限公司謹啟

# BUCHANAN.

蒲加丹威實杞淋甘鉄
英皇及議院單之酌飲

酒係此酒為第壹上品
本埠市上所沽威實杞

英一千九百零九年元月八號

基頓公司謹啟

叻報附張

第二

大清宣統元年己酉
十二月廿一日拜一
隨報派送不取分文

## 鹽務

廣西抗拒廣東鹽捐之擬議 ○梧州府志守猷陳紳太能入署晤商廣東承鹽一節已紀報茲聞廣西諮議局全體議員復以廣西全省專恃食廣東之鹽若聽東省由商包承將來價值之權必操諸彼黨之手萬一藉勢居奇則貽害不堪設想且近年大亂雖平而各處伏莽在在堪虞倘再加以鹽貴釀恐土匪乘機竊發則大局愈不可問擬開特別會議研究此問題聞有某議員擬獻議將廣西之食鹽歸該省官商合辦由該省直到鹺運綱局落地稅若干直運往廣西發賣所餘之款除抵梧州賠償廿七萬一千元外餘皆留爲該地方新政之用云○羊城專電云廣西諮議局電詢袁督欲以諮議局名義存鹽務袁督電不認可

議決甄別各省鹽官 ○度支部擬整頓鹽政辦法決擬先從官弊入手再行清理商弊已決定於明年開印後將各省鹽運使以下各項人員實行甄別將來必有一番裁併

裁汰鹽大使 ○鹽務研究所現提議各省鹽場大使祇知收受規費於鹽政毫無整頓欲痛除其弊非裁汰此項人員不可聞已稟請澤尚書核奪辦理

議建鹽政衙門原因 ○度支部澤尚書以蒙派鹽政督辦大臣後因與各省督撫往來會辦之文牘似不便仍設部內以免混淆故於西交民巷一帶地方採購地基一段修建鹽政衙門以資辦公

## 路潮

鄂路代表謁見徐尚書紀狀 ○鄂路代表劉心源張伯烈抵京情形迭紀前報二十三日兩代表謁見徐尚書先由劉代表稟白來意尚書極表歡迎詢問鄂省認款以何人爲最多張君答以劉仁階尚書曰余亦知劉係資本家此次究認若干張君曰已認四十萬尚書曰此次認款是否可靠且劉何以只認此數張君曰鄂款萬無貽悞且劉君資產千餘萬此次只認四十萬者嗣後將逐年遞加以爲持久之計尚書頷之旋謂借款係張文襄主持已有成議恐繼任者礙難推翻前案且茲事體大須會商外務部方能斷結張君謂命脈鄂路關係之重要並引東省鐵路爲殷鑒官商關係與利劉君則謂某已以身許路斷不肯稍事依違尚書頗爲動容謂俟即日會同外部磋商能力是視不敢有負諸公熱心云云兩代表乃退　劉張兩代表謁見徐尚書時左侍郎汪大燮亦在座不贊一辭惟於張詰陳鄂路關係時慨慨激昂汪亦變色起敬云　學部某參事本湖北人性頗倭去年擬借洋款時某參事約其同籍三人密對一切幷在粵漢鐵路公所每人每月支薪數百金現鄂人公議如拒款之事無効將將參事及其同籍三人驅逐出籍爲贊路阻礙者戒　郵傳部徐尚書近對鄂路頗有維持之意聞擬將各代表所呈條陳會同外務部桑尚書提倡代券幷定期會議辦法　又聞代表某君湖北此次認款辦路人情踴躍流婦因徒亦多傾錢相助惟鄂省學務公所職員劉文鉾汪步瑒姚晉鍼李露宗蒲沇明道等均一毛不拔藉以鄂省提學使亦主持借款恐失其歡心云

滇湘鐵路又有人窺伺　○聞外部日前接準某欽使密電略稱某某兩國商人擬合集鉅資赴北京請飭兩國駐京欽使要求外部准該商等承辦由滇達湘之鐵路併聞該商等均係聲叢最著之鉅商有不遂其目的不止之勢請即速籌辦法以免臨時棘手云云

有欵出借廣告 ○啟者本公司有欵出借須以在于坡中商場地面之屋地產業爲之担保 儲君有意 玉臨本公司面商可也此佈
宣統元年十二月初七日 福國公司謹啟

輪船招售告白 ○啟者茲有一火船名曰沙但茲欲沽出抑或永賃此船身長八十二英尺廣十三英尺六寸深七英尺注冊價重二十三噸有奇可儎米約四百五十包已有執照准載船面客四十四名每點鐘能駛八海里有奇船有新罷其力一百二十磅此船係用暹羅之堅硬木製成現有完全器相 諸君欲知此船詳細可赴嘅吉寶街力門牌二十一號面詢便悉此佈
英一千九百一十年然花里月十七號 瑞記洋行武林加班齊泰謹啟

道南學堂告白 ○公啟者本校建協理監督學務各職員年年投票選舉茲經於本月初一日開票先行選舉庚戌年協理四十名凡被舉之人各已簽名認可應將協理四十名列左

| | | | |
|---|---|---|---|
| 謝義彪翁 | 林推遷翁 | 蔡嘉東翁 | 周鴻亭翁 |
| 陳作梅翁 | 劉有爲翁 | 林慶賢號 | 金福和號 |
| 王會儀翁 | 東興號 | 李清淵翁 | 陳嘉庚翁 |
| 萬祥興號 | 陳劍如翁 | 鄭石角翁 | 李有安翁 |
| 李江澗翁 | 許誠際翁 | 張茲文翁 | 林竹齋翁 |
| 王長順翁 | 謝水炸翁 | 謝新合號 | 游成興號 |
| 鄭源發號 | 游智成號 | 林秉彰翁 | 許中和翁 |
| 新通號 | 新聯發號 | 瑞發昌號 | 胡怡興號 |
| | | | 命和興號 |
| | | | 林泥沙翁 |
| | | | 吳榮年翁 |
| | | | 錦興號 |
| | | | 邱昌昌號 |
| | | | 謝炳年翁 |
| | | | 源勝號 |
| | | | 李日興號 |

遂於本月十二日會集各協理到校仍投票公舉總理監督暨各員茲庚戌年職掌分勞以專責成而重校務
正總理謝義彪翁 副總理林推亭翁 總理員李有安翁
正監督吳精東翁 副監督曰會儀翁 查賬員周紫星翁 陳嘉庚
宣統元年十二月十四日 道南學堂佈 啟

道南學堂告白 ○徑啟者本年計劃學務特聘郭紫閣副校長擬將本校各學務於本月初十日觀到觀校舉驗甲乙丙丁各班學生論說尋文暨副學功課最優等優等分別名次而加獎賞將物品合將觀學取錄名次開列于後以昭觀於觀學耳
甲班最優等 許崇發 梁滄洲 吳東甸 蘇正香 謝海澄
甲班優等 林瑞元 江丙生 邱漢來 吳上明
乙班最優等 梁怡來 黃水游 蔡淵波
乙班優等 楊建源 蔡天錦 陳金元
丙班最優等 卓龍潮
丙班優等 卓冰吉 胡仁淋（下擢十二）
丁班最優等 傅渾華 黃鏘鏘
丁班優等 陳文瑞 陳衡泉 黃文岩 汪天成
宣統元年十二月十四日 道南學堂啟 三

(HU-KOH-KU)

始創 去風虎骨膏

盧壽南監製 登錄商標

虎骨膏好食如蜜

此膏最能去風止痛凡血氣不足身體瘦弱筋骨不舒骨節酸痛之症一次食下即見功效婦人經水不調臨經腹痛腰酸足軟服之就可安神止痛至于男女患內痔下幾用血均致面色青黃服之血止痔消久服就可斷根此膏用化學新法能製得宜其味甜甜好食如蜜藥性溫潤而不燥功效快捷如影響有病者稍宜早購試用則知非詞浪語言也每罇價一元
脚氣足腫足軟可兼用外搽之庄虎骨膏每樽小者五角 大一元

本坡代售處
老福安街口萬生機大藥房 小坡 人興大藥房
大馬路仔 … 中街 … 嘉大藥房

外埠發行所
檳榔嶼 … 吡叻 … 怡保 … 巴生 … 大藥房

新嘉坡
利直南有限公司代售

DIETHELM & Co., Ltd.
Sole Agents
SINGAPORE.

老正庄 紙烟包

英一千九百一十年元月二十號

**福建寶叻普陀寺小啓**

○昔如來靈山演偈雖長者喜捨祇園鹿苑談經阿育王廣營寶塔非莊嚴夫佛土奚引拔乎衆生靈梵教之振興誠有裨於世道也瑞興大禪師星洲挂錫于今十餘年戒律清規僧衆咸欽丁未春末騎舟東渡不辭跋涉往湖南海客冬恭請普陀山觀世音菩薩十八羅漢賢諸佛命容來叻供奉一片虔誠遂堪見尚且師少讀儒書長入釋教與學熱誠于斯未泯欲在本坡興築普陀寺藉佛教而正人心以香資而充學費舉祀如此固非徒營寺觀而傷財無益者比也余受機倡是事於今先爲購地在丹戎巴葛命閣劚左旁其址既營不日鳩工奈獨力難支衆擎易舉惟希坡中紳商善信各有同心不惜金錢共襄美事使天南梵剎來日告成不特釋教之中興卽學界亦有所裨益夫非諸公之力哉

宣統元年歲次己酉九月廿九日　董事劉金榜啓

竊客年東渡往湖南海祇迎觀音寶相泊列羅命容來洋供奉叻衆劉觀察大人金榜爲提倡興築普陀寺興工在卽仍懇　諸紳商捐款襄襄共圓勝果誠恐有假借名色各處冒捐　請善信如有喜助者認納親手簽蘇其緣款概交本坡中街萬山大寶號理收是妥並將捐緣章程列後

一捐一千元以上者蠲施主父母爵相及長生祿位並自己爵相長生祿位供奉功德堂春秋配祭

一捐六百元以上者刊施主父母長生祿位及自己長生祿位供奉功德堂春秋配祭

一捐四百元以上者刊施主長生祿位供奉功德堂春秋配祭

一諸善信喜捐樂助概刊石碑萬古芳名以垂不朽

宣統元年九月廿九日　命閣剛住持僧瑞興合十附啓

**輪船啓行**

○啓者本公司之雾牙勝輪船定于西十二月一號拜三卽華十月十九日開行　亞士閣輪船定于十二月四號拜六卽華十月廿二日開行　嗎希惹輪船定于西十二月八號拜三卽華十月廿六日開行　毛里未輪船定于西十二月十一號禮拜六卽華十月廿九日開行　春加勝嗱輪船定于西十二月十五號拜三卽華十一月初三日開行　盧閣輪船定于西十二月十八號拜六卽華十一月初六日開行　由本坡前往　丁加奴　宋腰　巷左　吉蘭丹　萬拿匯　直拔徽　霹拿黎　八打尼　北大年　暹羅　六岭　鄭宣　高門　占本　編降帶虜又本公司定期由西本月廿九拜一日起還往亞吉齊門牌四十號此佈

宣統元年正月初六日　一三　伊里??公司啓

**天喜堂馳名老婢調經丸**

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

治一二月胎動行經或肚痛　治經期前後腰骨痛
治三四月胎動行經或肚痛　治經期前後小肚痛
治五六月胎動行經或肚痛　治經期前後肚刺痛
一治經色或黃或淡或赤　治血山崩血流不止
一治經來或多少或遲或早　一治產後瘀血未清
一治月經來數或多或少不一　治白帶赤帶白淫
一治行經肚痛大便閉結　治還年閉經近月閉經
一治子宮虛冷多年未孕　治似孕非孕企頭暗痛

此丸專治婦科等症如孕婦鼓脹婦室女靜女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹此丸工料銀一元不殺變料價料等需亦無別藥發售此丸非非余安敢獨沽一味於斯可知矣

各埠代理處

每服價銀一元各埠代售恕不折扣所爲嗎足

京都騾馬市佛照樓　天津紫竹林長發棧
上海大馬路老悅生　汕頭鎮邦街保太和
石叻馬交街周昌記　大霹靂新羅周昌棧
庇能大門樓富生號　吉隆五枝燈鄧榮棧
澳門木橋街如意樓　澳門四孟街茗香號
港蘇地旺煮李潤記　如無腰痛立可安胎

○正舖在香港中環荷李活道泥街口門牌六十四號
○分枝在廣東省城西關光雅里西約門牌八十三號

叻製　商部批准天喜堂老婢丸註冊不得冒效

宣統元年正月初六日

石叻馬交街門牌第九號周昌記代理啓

**嗎根代望卽有利銀行告白**

啓者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共銀本銀一百五十萬磅　取定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　盈餘積項共有二十五萬磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年爲期者以四八仙半息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限期者以三八仙算　來往單期數則以二八仙按日計算凡關本銀行所爲之生理本銀行均可承辦　請君光顧請移玉趾臨面商便妥

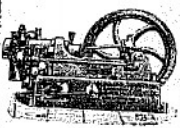
大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行坐叻總理人見下士嗎嚇啓

# HOOGLANDT & Co.

有款招揭告
白 ○啟者
本公司備有
款項招人揭
借須以在坡
上等產業爲
質利息照常
諸君有欲
借款者請來
和商可也此
佈
宣統元年三
月十六日
禍門公司謹
啟

# HOWARTH ERSKINE LIMITED.



啟者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司之總寫字樓及廠設在新嘉坡美果茅律又在坡中嗎直里律設立寫字樓而在于仰光 檳城 怡保 吉隆 網啫 香港 上海 羊城等處均設分枝之店本公司所辦工程乃係建築鐵鋼等項之屋宇各式標架等鋼鐵三合土等項之磚瓦燈塔水塔碼頭等項造花磚等項本公司允製

若國家包工之役乃水池塡海工程火車路堤土各引工程能築碼頭船澳之貨倉米較式之體製造螺旋各式用火或用水嵌合各式用火或用水之鼎本公司內常有出售礦務 農務 種植所用各款之機器 各式車所用之油 各式大小鐵板 大小鐵桁鈎 鉛鐵 鐵管 斧頭 鐵頭 巴鑿 刀 螺絲 鐵釘 鐵鏈 鋸 鑽及各式應用各機器 伙等

諸君欲購請到本公司
承蒙各界光顧
宣統元年五月廿九日
夏活嘅士廠有限公司謹啟

# 金雞鐵樹補功藥酒

# Serravallo's Tonic

(BARK AND IRON WINE)

藥酒發售

○啟者此藥酒由德國皇家大醫生用心悟考知 [illegible]

請認此標爲記

大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡土橋頭 [illegible]

大藥房啟

# Tampenis Cement Tile Works.

# 花磚出沽

啟者特字通知行淡卑尼士施開磚廠常有各色及各款花磚沽出此磚之色澤能合購者之意本廠所製之磚比之本坡入口者頁爲上品

諸君欲知詳細請赴德爾羅行詢問番君佑

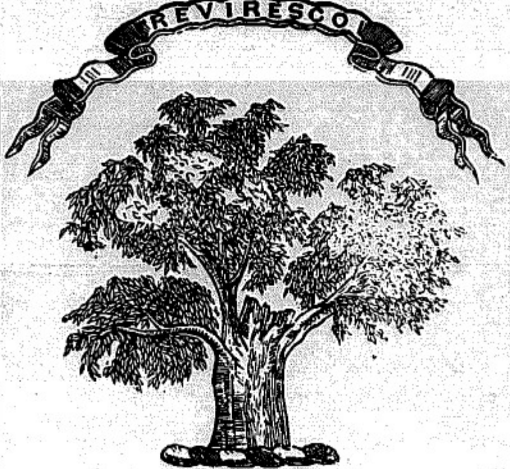
歸便惹特此佈 聞

英一千九百零九年九月九號

淡卑尼士施的磚廠謹啓

# 懇觀

義利洋行




**SHAG BIRD'S EYE.**

**TOBACCO.**

義利洋行

正庄金樹標晉勿士
揆烟絲此種烟絲係
以上等熟葉製成若
以烟管吸之入喉凉
甚如以紙捲吸之亦
味甚醇此烟在于本
坡市上所沽確屬上
等各華人行店及本
公司常有發售倘
諸君有欲試吸烟味
者請到本公司索取
辦即不收烟費此佈
英一千九百一十年
正月一號　四
新嘉坡及檳榔嶼專
代人義利洋行謹啟

# GUTHRIE & Co. Limited,

牙直里有限公司啓白

埃慧勝之三晶酒此類之
酒銷流于華人各大公館
及其多著名商人所購飲

英一千九百零九年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟

吊山標
T
窖酒

蜜酒

新嘉坡牙直里有限公司謹白

# 正風車標萬蘭池酒

WINDMILL BRAND Y.

啟者本公司敬佈諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及入樽乃係法國萬蘭池酒在于埠中銷一暢消之酒諸君欲購此酒必須注意幸勿悞買假標爲時此酒每樽價銀一元各處酒店均有發售

宣統元年閏二月廿六日

錦興公司謹啟

# 正法國萬蘭池酒

## 雙狗標爲記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可保此標萬蘭池酒全用昔提于製成

每樽價銀一元二角半在于市上其値最廉因爲本

公司欲將此標之酒在埠館流以供衆人一試

茲將沽賣此酒之店名列下

成發號 泰昌號 榮信和 振源興 清公司 廣發隆 和昌號 錦昌號 恒興號 錦興號

# 利直南有限公司告白

本公司所估之正金酒標久已通行已蒙諸君所共認不意此酒銷流過廣奸商志圖射利致魚目混珠不分良窳而 諸君有職以依此等假冒酒者當損甚大本公司不得不將此中詳細備細佈知免受假冒之害此不但本公司之益亦諸君所受之益也故敬者所近來查有

標從假冒

本公司正

金酒標式

標酒林物

本公司之款式今有不俯受冒甚將國京公司所估之正金酒標不借工本保以酒上等醫料處風故曾飲此酒者雖知其益遠近馳名酒樹徒然訂之盡

嘉思鑑公司

一千九百零七年二月二十號

利直南有限公司 啟

慨有一乞丐當衆演說云吾亦國民一分子也聲每日亂多索一文錢以還國債

○放洋之期　軍諮處大臣兼管練禁衛軍大臣濤朗兩貝勒及禁衛軍統領官俱將軍均以軍事緊要非參酌東西洋各國辦法難資周密現商酌於明春奏明親自前往各國游歷考求各國參謀部規模及御林軍編制辦法以便回國後重行整頓云

○又孜寄任　慶邸近來於一切要政皆請示攝政王遵諭辦理或各項政事方在發端之時勢難遽向攝政王請示則均卸責於議者于大臣如蘇督王大臣往商則又必諉之各樞臣遇事恐無擔任其他京外官員向之條陳新政如歸海軍者即屬令往見洵貝子歸陸軍者即屬令往見濤朗兩貝勒餘如關於外交實業交通等事則囑令往見該部尚書請可直接商辦我不便越俎

○嘀嘛請護　理藩部日前接達賴喇嘛由印度特發長電一道呈請代奏尚叙上年在京受朝廷優待之恩隣藏後每日誦經為朝廷祝福從無抗違朝命之事亦無與外人為據布私訂秘約輕許路礦權與外人等情其中多係駐藏大臣捏造以致朝廷被其作弊而顛與某國人來往一事係為宗教並無關於政治云後又詳列藏中現在情形及將來辦法均與駐藏大臣所陳者迥異

○政府與和　西報云現在中國政府延擱之要政甚多如新內閣制及新官制等項迄今尚無辦法現距年中不過數十日已屆為難起辦不識將來如何敷衍今披內廷承差人述各樞臣之與和如下慶邸自以為梁政已久遇事仍不敢從前之方針與攝政王意見多不能合世續亦無作用無論大小事件均以慎重二字為詞應付牽掣於宗後發現近來在奏對會議時反無所表建那相對於議論而宜決斷戴則伴食樞班國眾甚謂而已嗚呼各樞臣之與和如此宜其新政之不能速辦也

## 閩　粵

○電燈合辦　福州耀華文明兩公司爭辦電燈由財政局移查商會已誌前報茲聞商會現將查明辦法擬請文明電燈公司及耶希仁等設耀華電燈公司均商興利之舉大和義從乃移覆財政局請准予立案給辦云

○為民捍患　福安縣城當明季及乾隆間屢遭水厄全城淹沒其禍根在城外西北隅傾瀉而入茲水踏又有衝塌之勢昔大令謀募緣重修以工程浩大欲籌庫撥和助現上峯已派委履勘想可觀成督大令可謂有心民瘼矣

○同胞幸福　賭之一字皆含有無底壑之害而以花會為甚故律禁亦較嚴乃永春近有無賴之徒每每籍此為謀生如璺溪頭則設夜巴蘇坑及橋頭舖則有日巴狂男婦女求神托佛每必傾囊孤注一至于輸則傾家蕩產無所不至其傷風敗俗莫此為甚現經廩生鄭精一君附貢陳琯君等目擊心傷特邀同志徵人聯請李州主發差嚴拿此舉若得實行吾永民之獲福當無窮焉

○仍撥部款　粵督前因粵省財政困難請免撥認部款經度支部覆奏不准

○又獲火藥　日前船戶林亞由陳村載貨往河口私運火藥七百餘斤被河口緝私包委員查獲運省及船伴羅亢五人解送三水縣審訊圖火藥係東安黃蔣沙某行首事林某委令代帶用以炸石做土敷土並非濟匪該縣許令南英移查屬實現照運禁販運擬以墩禁兩年其船伴概行省釋

## 本　坡

○星現有期　英京之九連威天文台測得西本年英月十九號（即華歷今年四月十一日）赫黎彗星經過日球屆時新金山及亞細亞洲可見而歐洲不見云又據本坡西報云是月本坡亦可目睹此彗云

○無心釀命　粵籍七齡女童陳娛好昨于十七日下午在海山街三水會館門前嬉戲被二百三十號之摩打車撞仆于途輪碾其頭致受重傷及送入醫院旋經斃命昨情形誌前報茲再探悉是日駕駛該摩打車之爪哇人談實經已被差綁稽而該女童之屍首由驗屍官驗明填注屍格內為死者之致命殊由駕車人之意外此事屬咎死者之父云

○驅案重懲　閩人毛搖城控同籍婦劉彩鳳夫欠銀六十七元婦遁往吉隆坡毛請票帶仝二十二號暗差巡吉拘婦于十五日下午五點外解遞解口呦昨日三堂訊畢官判禁婦苦工六閱月

○物各有主　粵人伍亞廣昨日下午六點鐘手携雞主沙裂鐵重十餘斤路經丹戎巴葛為洞差拘之雞案今日二堂官訊判罰鍰二元

○匹夫之諒　探聞華人陳梁興居于西邊亞雷街門牌一百五十號日非不知有何不了事經畢命亦愚甚可憐哉其罪係續

○偷鷄兩案　潮人方若住居施施實得力一百五十七號門牌今晨五點外鎖被群同胡尚去草鷄二只值銀一元二角嘁由四百四十五號一差暗差拘雞于案在許廿犯得案二次今日三堂訊畢判

# 企公牛乳天下馳名告白

本牌煉製牛乳屢有年所爲香味鮮一色白而無味甘香兼得化學之新法與無上之妙品老年服之可以還童幼年服之可能强壯筋骸之效英國爲最日本香港新嘉坡印度南花旗舊金山暨門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣當此中國力圖自强祇煙社會林立若以此乳服之不但身體强壯可習衛生而體操諸君尤宜時服精神百倍於國於身辟益不淺賜顧諸君請嘗試之始信言不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

## 本館譯電

## 京事

## 希波南馬戲告白

## 正法國雙狗

# 義利洋行

G BIRD'S EYE.
TOBACCO.

# 義利洋行

正法國萬蘭池酒

雙狗標爲記

可保此標萬蘭池酒全用提尋倣製成

本公司價廉物美一元二角半亦市上其廉因爲最

公司欲飲者請到此埠之酒店皆有出售人一試

茲將出售各店列左

## 利直南有限公司告白

本公司所售之正金鋼標久已通行已蒙諸君所共鑒不意此酒滑流過盛奸商志圖射利致魚目混珠不分尖虛而諸君有受以假此等假冒酒害爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈眾週知免受假冒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也敢者所

# 嘉忠鈕公司


禁若工六閱月○新廿公路爪亞人阿智烏偶昨日下午五點外鐘被閩人梁阿雙偷去白鴿一只值銀七角五占爲一百二十一號巡差拘詳于案今日二堂訊畢官判被告若工十四天

承頂聲明 ○敬者牙鵝街振南號酒店乃王鵠地李赫合創茲因志圖別業經將酒牌店底傢俬全盤頂與汪烏柱承受定期交易清楚此號前欠各債此生理後盈虧均與王鵠地李赫無涉恐振南號有與外間往來賬目揭匯保認等項限于本月念五日以前理明過期自懊此佈 宣統元年十二月廿二日 承頂人汪烏柱謹啟

## 福州風災助賑總帳錄

茲將本商會經手代收本坡各埠賑款出入帳目錄呈 公鑒

一收本坡各埠賑款計七百條共來銀八千七百零六元二角五占
一收汎愛班經手賑款計來銀五千元零零三元八角六占
一收滙香港福州四次票水計來銀四千八百三十四元四角四占
計三條合共收銀一萬八千五百四十四元五角五占
一支八月廿五日滙源盛交香港吳理卿轉去銀三千元
一支九月十五日滙源豐滙交福州商會電票去銀四千元
一支九月三十日滙源豐滙交福州商會電票去銀一萬元
一支十二月廿一日滙源豐滙交福州商會找數去銀一千五百二十一元四角
一支滙源豐滙二次電滙電費去銀二十三元一角半
計五條合共去銀一萬八千五百四十四元五角五占

收支兩訖

宣統己酉年十二月廿二日 新嘉坡中華總商會謹啟


## 希波南馬戲告白

本班乃環球第一之馬戲所有獅豹虎象等猛獸與及各種走獸俱全誠天下之第一班者也現已到叻每夜在小坡環州會館前之草埔使演自八點鐘開門九點十五分鐘開演每禮拜六下午四點鐘開演日戲以便童子來觀十二歲以下祇收半價茲有傾勇士佳加勝嗎孖及馬牙里亞國勇士羅哲總督士將君定於西本月二號拜三夜在臨本班當場比武本班司理人獎銀一千元 諸君公餘之暇屆期早臨爲荷如欲免購票臨時忙迫者請到士庫街嘉撥中洋琴公司預買便得此佈

官位每六坐位價銀拾五元 二號位價銀一元
官位每一坐位價銀三大元 三號位價銀五角
頭等位價銀二大元 ……
童子十二歲以下半價 ……

己酉年十二月初十日 希波南馬戲主 代理人

感同再造 ○廣東香山縣貴人楊君月樵……

香山楊月樵君頭痛腰痛服韋廉士大醫生紅色補丸所治愈

……韋廉士大醫生紅色補丸……每一樽一元二角半……


權有一名丐當衆演說云吾亦國民一分子也吾每日願多索一文錢以還國債

○放洋之期 軍諮處大臣兼督辦禁衛軍大臣濤貝勒及禁衛軍統領官側將軍均以軍事緊要非參酌東西洋各國辦法難資周密茲商訂於明春奏明親自前往各國游歷考求各國參謀部規模及御林軍編制辦法以便回國後軍行整頓云

○不負責任 慶邸近來於一切要政皆請示攝政王遵照辦理或各項政事方在發端之時勢難遽向攝政王請示則均卸責於該管王大臣如該管王大臣往商則又必諉之各樞臣遇如是無擔任其他京外官員向之條陳新政如歸海軍者則囑令往見洵貝子歸陸軍者則囑令往見濤朗兩貝勒餘如關於外交實業交通等事則囑令往見該部尚書謂可直接商辦我不便越俎

○喇嘛辯護 理藩部日前接達賴喇嘛由西藏特發長電一道呈請代奏旨敘上年在京受朝廷優待之恩隨藏後每以師衆爲朝廷祝福從無抗逆朝命之事亦無與外人爲堅布私訂秘約暨許路礦權與外人等情其中多係駐藏大臣捏造以致朝廷殺其作并祈維與某國人來往一事係爲宗教起無關於政治云後又詳列藏中現在情形及將來辦法均與駐藏大臣所陳者迥異

○政府負責 西報云現在中國政府延擱之要政甚多如新內閣制及新官制等項迄今尚無辦法現距年中不過數十日已因籌辦趕辦不識將來如何敷衍今擬內廷丞叅人述各樞臣之意相如下慶邸自以爲秉政已久遇事仍不敢從前之方針與攝政王意見多不能合批責本係作用無論大小事件均以慎重二字爲詞應付搪塞慣於宮後發諭準駁在奏對會議時以係所羨建那相對殷輪而算決斷藏則伴食樞垣隨衆畫諾而已嗚呼各樞臣之眞相如此宜其新政之不能速辦也

## 閩粵

○電燈合辦 福州耀華文明兩公司爭辦電燈由財政局移香商會已臨前報茲聞商會現將查明辦法草請文明電燈公司及耀華仁群設耀華電燈公司均歸與利之舉大有裨益乃移覆財政局請准予立案給辦云

○爲民捍患 福安縣城當明季及乾隆間屢遭水厄全城淹沒其禍根在城外西北閤頹漏而入茲水關久有崩圮之勢昔大令謀募款重修以工程浩大欲籌集鉅和助現已派委履勘再可興成富大令可謂有心民瘼矣

○同胞幸福 賭之一字皆含有無量數之害而以花會爲甚故往年禁亦較嚴乃兩春近有無賴之徒每每藉此爲謀生如豐頭則設夜巴蘇坑及橋頭鋪則有日巴狂男婦女求神托佛每必傾囊孤注一至于輸則傾家蕩產無所不至其傷風敗俗莫此爲甚現經府生鄭精一君附貢陳琯君等目擊心傷特邀同志聯人稟請李州主從嚴禁此舉若得實行皆家民之福莫無窮焉

○仍撥部款 粵督前因粵省財政困難請免撥認部款經度支部覆奏不准

○又報火災 日前船戶林章由陳村載貨往河口私運火藥七百餘斤被河口釐廠包委員查獲運至及船伴羅亮五人拿送三水縣審辦詎料火藥係東安質濟沙某行官東林某委令代帶用以炸石做十餘土匪非濟匪藉縣許令南英移查劉實現照違禁販運擬以墩禁兩年其船伴概行省釋

## 本坡

○星現有期 英京之孔連感天文台測得西本年英月十九號○即華歷今年四月十一日○赫黎彗星經過日球屆時新金山及亞細亞洲可見而歐洲不見云又據本坡西報云是月本坡亦可目睹此星云

○無心釀命 粵籍七齡女童陳寒好曾于十七日下午在海山街三水會館門前猝被二百三十號之摩打車撞仆于途輪輾其腹致受重傷及送入醫院旋經斃命等情早誌前報茲再採悉是日駕駛該摩打車之爪亞人被送經已被差緝獲而該女童之屍首由驗屍官驗明填注屍格斷爲死者之致命殊由駕車人之不慎外此事無死者之咎云

○驅案重懲 閩人毛桂城控同籍婦邵彩驅去銀六十七元歸逃往吉隆坡毛稿票帶全二十二號暗差孫吉拘婦于十五日下午五點外鐘押解回叻昨日三堂訊畢官判禁婦若工六閱月

○物各有主 男人伍亞廣昨日下午六點鐘手攜無主沙泥蠟重十餘斤路經升戎巴刹爲巡差拘之連案今日二堂官訊判罰鍰二元

○匹夫之謀 探聞華人陳娛豐居于西邊里當街門牌一百五十號日昨不知有何不了短程畢命亦愚甚可憐哉其詳俟續

○偷雞兩案 潮人方寄住居牆施實得力一百五十七號門牌今爲五點外鐘被群同胡倫盜草雞二只值銀一元二角贓由四百四十五號一排暗差拘並于案查詳曾犯賊案二次今日三堂訊畢判